Jahres-Abschluss
der
Allgemeinen Renten-Capital- und Lebensversicherungsbank TEUTONIA in Leipzig
für 1886.

Gewinn- und Verlust-Conto per 31. December 1886.

Ausgabe.

		ℳ	₰
Gestundete Prämien nach der Bilanz vom 31. December 1885		876,128	27
Reserve-Conto.			
Serie A. Abgelaufene Versicherungen aus dem Jahre 1885, wovon:			
a) ausgezahlt wurden		742	68
b) weiter zurückgestellt wurden		195	60
Sterbefälle aus den Jahren 1879/85, wovon:			
a) ausgezahlt wurden		45,340	31
b) weiter zurückgestellt wurden		17,380	48
Rente aus dem Jahre 1885 weiter zurückgestellt		142	80
Serie C. Cassen-Antheile aus den Jahren 1881/85, wovon:			
a) ausgezahlt wurden		2,320	81
b) weiter zurückgestellt wurden		787	91
Versicherungs-Conto.			
Serie A. Abgelaufene Versicherungen aus dem Jahre 1886, wovon:			
a) ausgezahlt wurden		17,900	—
b) zurückgestellt wurden		1,030	—
Sterbefälle aus dem Jahre 1886, wovon:			
a) ausgezahlt wurden		1,259,809	48
b) zurückgestellt wurden		80,725	01
Rückkäufe aus dem Jahre 1886, wovon ausgezahlt für:			
Capitalversicherungen auf den Todesfall		61,233	40
do. auf den Lebensfall		40,937	61
Ausgezahlte Renten		74,831	40
Prämien auf Rückversicherungen		17,269	61
Serie B. Zurückgezahlte Capitale incl. Zinsen		51,022	88
Serie C. Cassen-Antheile aus dem Jahre 1886, wovon:			
a) ausgezahlt wurden		5,350	65
b) zurückgestellt wurden		2,652	09
Verwaltungskosten-Conto.			
Beamten	ℳ 214,600. 23		
Honorar an Aerzte	„ 39,829. 03		
Agenten-Gebühren	„ 235,732. 41	490,161	67
Zuwachs der Zeitwerthe der Versicherungen Serie A		1,042,254	43
Zuwachs der Prämien-Reserve der Versicherungen Serie A		151,698	04
Zuwachs der Zeitwerthe der Versicherungen Serie B		13,574	02
Zuwachs der Zeitwerthe der Versicherungen Serie BB		3,127	34
Verluste an Agenten		702	98
Abschreibung vom Mobiliar-Conto		754	64
Reingewinn, einschließlich Gewinnrest aus dem Vorjahre		259,567	75
	ℳ	4,517,611	86

Einnahme.

		ℳ	₰
Uebertrag aus dem Jahre 1885:			
Gewinnrest		9,104	74
Reserve für fällig gewordene nicht erhobene Capitale und Renten:			
Serie A	ℳ 63,819. 71		
Serie C	„ 3,270. 80	67,090	51
Prämien-Einnahme im Jahre 1886:			
Serie A a) Capitalversicherungen	ℳ 2,730,826. 28		
b) Rentenversicherungen	„ 123,579. 12		
c) Gestundete Prämien	„ 951,871. 51	3,806,276	91
Serie B		59,200	19
Serie BB		2,407	47
Serie C		2,557	37
Abnahme der Zeitwerthe der Versicherungen Serie C		3,491	38
Zinsen-Einnahme		529,551	80
Ertrag der Grundstücke		15,527	90
Dividende auf Rückversicherungen		22	27
Rückversicherte, durch Tod fällig gewordene Summen		18,429	—
Auf abgeschriebene Forderungen nachträglich eingegangen		272	82
Coursgewinn		3,679	50
	ℳ	4,517,611	86

Bilanz-Conto per 31. December 1886.

Activa.

	ℳ	₰
Deposital-Wechsel der Actionaire	1,350,000	—
Hypotheken-Conto	10,537,374	78
Grundstücks-Conto	338,741	—
Mobilien- und Inventar-Conto	12,244	89
Werthpapiere	459,097	40
Außenstände	67,294	88
Ausleihungen gegen Faustpfand auf laufende Rechnung	248	25
Ausleihungen auf Versicherungen der Teutonia	1,195,926	70
Gewährte Cautions-Darlehne	545,379	03
Rückständige Zinsen auf Effecten, Hypotheken u. s. w.	150,134	26
Guthaben bei der Reichsbank	24,007	66
Guthaben bei Agenten	323,964	42
Gestundete Prämien	951,871	51
Baare Casse	8,505	98
	ℳ 15,963,780	76

Passiva.

		ℳ	₰
Actien-Capital		1,800,000	—
Reservefonds (Art. 185 b u. 239 b d. Reichsges. v. 18. Juli 1884 u. § 12 d. revid. Statut.)		300,000	—
Zeitwerthe der Versicherungen Serie A		12,965,399	51
Prämien-Reserve der Versicherungen Serie A		441,513	55
Zeitwerthe der Versicherungen Serie B		133,419	34
Zeitwerthe der Versicherungen Serie BB		21,867	63
Zeitwerthe der Versicherungen Serie C		59,354	14
Reserve für nicht erhobene Capitale und Renten Serie A:			
Abgelaufene Versicherung aus dem Jahre 1885	ℳ 195. 60		
Abgelaufene Versicherungen aus dem Jahre 1886	„ 1030. 00		
Sterbefälle aus den Jahren 1879/85	„ 17,380. 48		
Sterbefälle aus dem Jahre 1886	„ 80,725. 01		
Rente aus dem Jahre 1885	„ 142. 80	99,473	89
Reserve für nicht erhobene Capitale Serie C:			
Cassen-Antheile aus den Jahren 1882/85	ℳ 787. 91		
Cassen-Antheile aus dem Jahre 1886	„ 2652. 09	3,440	—
Guthaben der Empfänger von Cautions-Darlehen:			
a) Amortisationsfonds	ℳ 131,321. 22		
b) Sicherheitsfonds	„ 26,237. 14	157,558	36
Gläubiger der Bank		417,276	09
Noch nicht abgehobene Dividenden der Actionaire		822	50
Noch nicht abgehobene Dividenden auf Versicherungen		4,085	—
Reingewinn, einschließlich Gewinnrest aus dem Vorjahre		259,567	75
	ℳ	15,963,780	76

Allgemeine Renten-Capital- und Lebensversicherungsbank TEUTONIA.

Der Vorstand.

Dr. Messerschmidt. Georgi. Ruppert.

Allen Lungen-, Brust- und Halskranken sind die berühmten Sodener Mineral-Pastillen bestens empfohlen. Dieselben sind in allen Apotheken à 85 Pf. pro Schachtel erhältlich.

BISCUITS du Dr OLLIVIER
Allein von der Pariser medicinischen Academie approbirt! Allein von der französischen Regierung erlaubt! Allein in den Pariser Hospitälern zugelassen!
Dieses sehr angenehm zu nehmende Mittel wird seit 60 Jahren durch die berühmtesten Aerzte als das wirksamste Reinigungsmittel verordnet bei: **ansteckenden und geheimen Krankheiten**, frisch oder veraltet, *Scrofeln, Hautkrankheiten, Flechten, Eczema, Herpe, Ausatz* und anderen Leiden, welche von schlechtem Blute herrühren, *Schwären, Drüsen, Rheumatismus, Geschwüren im Munde und in der Kehle, Geschwülste, Excoriat, Impotenz* und allen secundären und tertiären syphylitischen Zuständen, einerlei ob man sich solche selbst zugezogen oder ererbt hat. Unter der wohlthätigen Einwirkung dieser Biscuits stellt sich der Appetit wieder ein, die Functionen werden regelmässig und nach einer Cur von einigen Wochen sehen die Kranken alle jene Zustände verschwinden und erlangen die Gesundheit wieder, so angegriffen auch dieselbe durch die im Blute enthaltenen Unreinigkeiten war.
Engros für Deutschland bei **Oscar Prehn, Leipzig**, sowie in den bekannten Apotheken; **Borna:** Apotheker Goebel; **Dresden:** Salomonis-Apotheke; **München:** Apotheke Hiendlmaier; **Augsburg:** N. Berger und St. Afra-Apotheke; **Berlin:** Einhorn-Apotheke; **Hamburg:** Hof Apotheke 25 Neuerwall und Apotheke Kahle; **Altona:** Elephanten- u. Löwen-Apotheke.

Aepfelwein
selbst gekeltert, prima Qualität, glasweise, pr. Liter 28 Pfg. Niederverkäufer billiger, versendet unter Nachnahme
G. Fritz, Hochheim am Main.

Leichtes Tafel-Bier 30/1 Bl. 4 ℳ, 36/2 „ 3 „
Bierhandl. L. Vogel, Gerichtsstraße 11.

Dampfmolkerei, Milch- und Butterhandlung Hugo Reimann,
Windmühlenstrasse 56.
Reine Kuhmilch, Abgerahmte Milch, Kaffeesahne, Schlagsahne, Saure Sahne, Feinste Tafelbutter, eigene Production, Buttermilch, Quark.

Einf., verein. dopp. u. dopp. it. **Buchhaltung** f. Waaren-, Bank-, Fabrik- u. gewerbl. Geschäfte, Brauerei, Brennerei, Hanelei, Mühle, Buchdruck, Buchhand., Oekonomie (1 mon. Kurs.), Kurzrechnen, Correspondenz, Orthogr., Wechselk., Schönschr. (auch Damencurse) lehrt gründl. **J. Hauschild**, Grimm. Str. 3, III. (Bücherein richt., Regulir., Abschlüsse, Briefe ꝛc.)

Einf. u. dopp. Buchführung
Herren- u. Damen-Curse.
F. Chapison, Mühlgasse 12.

Ein junger Ausländer, der nicht viel Deutsch kann, wünscht die Bekanntschaft eines Studenten zu machen, um deutsche Conversation zu üben.
Adressen unter P. M. 74 in der Expedition dieses Blattes niederzulegen.

Eine junge Dame, geprüfte Lehrerin, ertheilt Unterricht Kindern u. Erwachsenen. Auch würde sie Ausländer in der deutschen Sprache unterrichten. Adr. J. ‖ 24 Exp. d. Bl.

Englischen Unterricht ertheilt eine geb. Engländerin Damen und Kindern oder gegen gute Clavierstunden. Näh. bei Frl. Hartmann, Tauchaerstrasse 12.

Engl. ertheilt e. Engländer. X. Hptpl. Engl., ihre Muttersp., l. billig. Bessle, Post.

Eine Pariserin, geprüfte Lehrerin, lehrt gründl. französ. Sprache, theoret. u. pract. Universitätsstr. 2, 3, Et.

Ein Italiener wünscht geg. Deutschen italienischen Unterricht zu ertheilen. Off. unter A. Brennendstr. 12, Cigarrengeschäft, erbeten.

Italien., Span. b. Sprachlehrer Gnocchi-Maurizio, Königsplatz 2, II.

Ein Stud. beauf. Schularb. Adr. erb. sub W. R. Filiale d. Bl., Katharinenstr. 23.

Eine gepr. Lehrerin mit besten Zeugnissen sucht die Nachmittagsst. zu besetzen. Adr. A. 7 Expedition d. Bl.

Unterricht in den Anfangsgr. für Clavier wird in u. außer dem H. ertheilt, die St. 40 ₰. Sternwartestr. Nr. 51, II. l.

Eine junge Dame wünscht **Clavierunterricht** zu nehmen und bittet Adressen unter F. F. 27 in der Expedition d. Bl. niederzul.

Tücht. Clavierlehrerin, die nachweisl. vorzügl. Unterr. ertheilt, w. n. Stb. b. p. d. Berlin. Str. 11, I. r.

Zitherspiel lehrt gründl. **E. Kindler,** Zitherlehrer, Burgstr. 18, II. Verkauf u. nur vorzügl. Zithern, Schulen ꝛc.

Gründlicher Unterricht zum selbstständ. Schneidern jeder **Damengarderobe,** sowie im **Maßnehmen, Schnittzeichnen** und **Zuschneiden** wird von praktisch und akademisch gebildeten Lehrerinnen ertheilt. Besonders wird auf das neueste, sicherste und leichtfaßliche Lehrsystem aufmerksam gemacht.
Clara Paul und **Emma Hermann,** Mendelssohnstraße 1, I. rechts.

1 Fräul., welches Schneidern gründl. lernen will, kann sich melden Moschelesstr. 12, pt. r.

Damen wird das Schneidern, Maßnehmen, namentlich das Zuschneiden theoret. u. prakt. in 4–8 Wochen gelehrt. Marie verw. Claus, Kramerstr. 7, 2. Etage rechts, am Königsplatz.

Ein jüng. Mädch. kann Schneid., Zuschneid. Maßnehmen üb. sol. erlernen Brühl 34, III.

Unterricht im Stricken, Häkeln u. Sticken wird ertheilt für 75 ₰ pro Mon., möch. 4 St. Sternwartestr. Nr. 51, II. l.

Gründl. Handarbeitsunterricht Poststraße 4, III., Treppe rechts.

Zum Correcturenlesen in deutscher, franz., engl. u. ital. Spr. empf. sich ein ält. geb. Mann. Gef. Adr. sub A. W. ‖ 92 Exp. d. Bl.

Steuer-Reclamationen sachkundig mit Erfolg **Webergasse 8, part. lks.**

Steuerreclamationen fertigt Privatsecretair **Jungmann,** Gerichtsweg 11, I.

Alle Polsterarbeit u. Stuben tapezieren sol. u. billig. G. Halt, Königsplatz 2, II.

Sopha u. Matr. w. g. gepolst., Zimmer l. fest billig tapezirt bei **Pilz,** Petersstraße 8.

Zimmer w. gut tapezirt, 30 ₰ angel. Tapeten, größtes Lager, v. 13 ₰ bis 5 ℳ. Polsterarbeiten, Decoration, Gardinenanrichtung u. s. w. bill. Dorotheenstr. 11, part.

Zöpfe, Scheitel, Perrücken fertigt gut und billigst **Paul Kielhorn, 20 Neumarkt 20.**

Chem. Wäscherei, Fleckenreinigung und **Färberei** von Herren- und Damengarderoben, Decorationsgegenst. ꝛc. und Reparaturwerkstatt von **C. Becher, 30 Nürnberg, Str. 30, II.**

Dampf-Bettfed.-Reinig. A. Zeisch, Brühl 11, II.

Gärten w. geschmackv. angelegt, sowie alle vork. Gartenarb. bestens besorgt. Auch w. noch zwei Tage in der Woche angenommen. Adr. b. **Seidler,** Poststr. 10, erb.

Ein **Gärtner,** welcher in Garten-Anlagen bewandert, sucht noch einige Gärten in Stand zu bringen, sowie neue Anlagen von Gärten. W. Adressen unter K. R. 3 in der Expedition dieses Blattes niederzulegen.

Herrenkl. w. eleg. gefertigt, modernisirt, ger. u. reparirt Kupfergäßchen 12, Schmertosch.

Herrenarb. w. gem. u. rep. Markt 14, V.

Frack-Leih-Institut A. Dachs, Katharinenstr. No. 14.

Zur schnellen u. sichern Vertilgung d. Ungeziefers, als Ratten, Mäuse, Schwaben, Russen, Wanzen ꝛc. empfiehlt sich **A. Frohwein,** Kammerjäger, Residenz, Augustenstr. 14, I. R.w. Best. Nicod. Str. 10, Seifeng. a.

Dr. R. Weber's Familienthee in grünen Cartons mit weißen Etiquetten zu haben in den großen Apotheken.

E. Medicinalleberthran, direct bezogen, empf. die Hofapotheke z. weiß. Adler, Hainstr. 9.

Specialität. Ohne Gerüst.
JOS. HOUZER NÜRNBERG Gestützt gesichert!
1882 Nürnberg. 1886 Augsburg.
Specialgeschäft für runden
Dampfschornsteinbau
aus radialen Formsteinen unter dauernder Garantie für die Stabilität bei allen Witterungsverhältnissen.
Einmauerung von **Dampfkesseln** jeden Systems.
Zeichnungen, Kostenanschläge sowie Referenzen über ausgeführte Arbeiten (In- und Ausland) stehen auf Wunsch jederzeit zu Diensten.

Aerztliche Urtheile über das natürliche abführende
Franz Josef Bitterwasser.
„Wirkt ausnahmslos rasch, zuverlässig und schmerzlos". Prof. Dr. Scanzoni-Würzburg.
„Vielfach und stets mit sicherem und genügendem Erfolge angewendet".
Prof. Dr. Gerhardt-Berlin.
= Depots überall. = Die Direction Budapest.

GICHT UND RHEUMATISMUS
Sichere Heilung durch den *Liqueur* und die *Pillen* des Docteur *Laville*
Der Liqueur heilt acute Leiden, die Pillen chronische Uebel. Beide Medicamente sind keine Geheimmittel. Das Recept ist veröffentlicht mit der Analyse und der Approbation von M. Ossian Henry, dem berühmten Chemiker an der Academie zu Paris.
Die Flacons tragen den *Stempel der französischen Regierung*, und die Signatur Paris, F. Comar, 26, rue Saint-Claude.
Vorräthig in den meisten Apotheken.

Diese von Blancard erzeugten Jodeisen-Pillen haben vor anderen ähnlichen Präparaten den Vorzug, daß sie geruchlos und geschmacklos sind und sich nicht verlieren. Langjährige Erfahrung der Aerzte wie des consumirenden Publicums bestätigen deren vorzügliche Wirkung bei
Scropheln, Schwächezuständen, unregelmäßiger **Menstruation, Bleichsucht** und allen aus diesen resultirenden Leiden.
NB. Um sich vor Nachahmungen zu schützen, wird ersucht, bei auf der grünen Umhüllung befindlicher Unterschrift des Erfinders „Blancard" zu beachten.

Dr. Netsch'es Bräune-Einreibung
heilt Diphtheritis, Bräune, Keuchhusten ꝛc., à Glas 75 ₰ und 1 ℳ, nur echt, wenn mit Gebrauchsanweisung der „Mohren-Apotheke" in Dresden versehen.
Dr. Netsch'es Verdauungs- u. Lebensessenz
heilt alle Magenleiden, Migräne u. Nervenleiden, à Glas 75 ₰ u. 1 ℳ, mit Gebrauchsanweisung zu beziehen von der Mohren-Apotheke in Dresden.

Kern-Seifen
Preis-Ermäßigung!
Pa. Wachskernseife, weiße, 2 Pfd.-Rgl. – 60 Pf.
Pa. Wachskernseife, hellgelbe, 2 Pfd.-R. – 50 „
Pa. Harzkernseife, gelbe, 2 Pfd.-Rgl. – 48 „
Pa. Talgseife, marmorirt, 2 „ „ – 40 „
Harzseife, gelb, 2 „ „ – 35 „
Wirkliche Prima Qualität und schöne trockene Waare!
Bei größerer Entnahme billiger.
5 Pfd. **Ia Schmierseife** – 1 Mark.
Emil Peters,
29|31 Gerberstraße 29|31.

UNION-STÄRKE.
Prima Reis-Stärke in vorzüglichster Qualität und von garantirter Reinheit
aus der **Stärke-Fabrik „Union".**
von **W. Rickmers & Co., Hannöv. Münden.**
Zu allen Zwecken, besonders zur Wäsche und für die Küche gleich vortheilhaft zu gebrauchen.
In sämmtlichen gangbaren Packungen in allen besseren Kolonial- und Materialwaaren-Geschäften käuflich.
Man verlange ausdrücklich „Union-Stärke" und achte auf obiges Fabrikzeichen: die Flagge.

Molkerei Reudnitz
Kohlgartenstrasse
empfiehlt geehrten Herrschaften täglich 3 Mal warme Milch von der Kuh (Kindermilch, Trockenfütterung).
Melkzeit früh 5 bis 7, Mittag 11 bis 12, Abend 5 bis 7 Uhr.
Außerdem täglich Kaffeesahne, saure Sahne, frische Butter u. s. w.
NB. Geehrten Milchtrinkern stelle ich meinen staubfreien Garten zur Verfügung, wo auch Milch in Gläsern verabreicht wird.